

د پښتو ادب په منځنۍ دوره کې د همای څېړنه

وحیدالله اميري^{۱*}

پښتو څانگه، د ښوونې او روزنې پوهنځی، هلمند پوهنتون

د مسؤل ایمیل آدرس: amiri.786@yahoo.com

ترلاسه سوې: ۱۴۰۳/۰۶/۱۷، منل سوې: ۱۴۰۳/۰۶/۲۲، خپره سوې: ۱۴۰۳/۰۹/۲۰، د ثبت گڼه: LSSAJ-1-1-05 مخونه (۷۲-۸۵)

لنډيز

همای چې د یو هلوکي خوړونکي مرغه په توگه سره مشهور شوی دی. په ادبیاتو کې یې د اساطیري اړخ له مخې شهرت مندلی دی، هغه په دې ډول کله، چې د همای سیوری پر هرچا پریوځي هغه نېکبخته کوي او تر پاچاهۍ یې رسوي. د مرغانو پېژندنې په علم کې د کرکس په کورنۍ پورې اړه لري. هما (هومیا، هوما، هومیه یا هوما یا) په اوستا کې د نېکبخته په معنا سره راغلی. همدارنگه په اوستا کې د (وارغن مرغه) په نوم سره یاد شوی دی، چې فر د جمشید له بدن څخه د مرغه په ډول سره جلا شوی دی. نوموړی مرغه چې هلوکي خوري او یو بې آزاره مرغه دی نو په دې اساس د شاعرانو د توجه وړ گرځېدلی دی. د پښتو ادب په منځنۍ دوره کې د دولسو شاعرانو په شعرونو کې نومې مرغه د کتابتونې څېړنې، توضیحي او تشریحي میتود په واسطه څېړل شوی دی. د پښتو ادب د منځنۍ دورې په تصوفی او غنایي شاعرۍ کې په بار بار د نوموړي مرغه استعاري او تشبیه یادونه شوې ده او د منځنۍ دورې شاعرانو د همای بېلابېلې ځانگړنې لکه د همای سخاوت، صبر او قناعت، بې آزاری، دولت او نیکمرغي د خپل دید له مخې په خپلو شعرونو کې راوپړې دي.

کلیدي کليمي: همای، همای او فر، د همای سیوری، همای او عرفان.

سريزه

افغانستان چې یو غرنی هېواد دی او په غرونو کې یې رنگارنگ مرغان پیداکیري، چې د هغه له جملې څخه یو هم د همای مرغه دی چې ډېر کم پیدا کیري او نوموړی مرغه څو میاشت مخکې د هېواد په شمالي ولایت پنجشیر کې د ځایي اوسېدونکو له لورې نیول شوی او بیایې د چاپیریال ساتنې ادارې ته تسلیم کړ. نوموړی مرغه چې اساطیري هویت لري او پخوانیو خلکو به داسې انگرله کله، چې د همای سیوری د چا پرسر پریوځي نو هغه شخص شتمن کیري یا پاچاهۍ ته رسېږي. د پښتو ادب د منځنۍ دورې په غنایي او عرفاني ادبیاتو کې یې ډېره یادونه شوې ده. نوموړی مرغه د ځینو ځانگړنو لکه: صبر او قناعت، سیوری او بخت، تواضع او عاجزي له مخې ډېر شهرت مندلی دی او دا یو هلوکي خوړونکی مرغه دی. دا چې نوموړی اساطیري مرغه په

افغانستان کې لیدل کېږي او د پښتو ژبې شاعرانو یې په خپلو شعرونو کې په بار بار یادونه کېږي نو ځکه مې هوډ وکړ ترڅو د نوموړي مرغه اساطیري او عرفاني ځانگړنې د پښتو ادب په منځنۍ دوره کې وڅېړم. د پښتو ادب د منځنۍ دورې د دولسو مخکښو شاعرانو لکه: دولت لوانی، معزالله خان مومند، میرزاخان انصاري، خوشحال خان خټک، رحمان بابا، حمیدمومند، عبدالقادر خټک، اشرف خان هجري، کاظم خان شیدا، حنان بارکزی او پیرمحمد کاکړ په دیوانونو او کلیاتو کې د هماغې مرغه څېړنه وکړه. په غنایي ادب کې شاعرانو د هماغې بېلابېلې ځانگړنې لکه د هماغې سیوري او بخت، د هماغې صبر او قناعت، د هماغې عاجزي او بې آزاری په تشبیهي ډول سره کارولي دي او په عرفاني شاعرۍ کې شاعرانو د هماغې مرغه په بېلابېلو استعاري سمبولیکو معناوو لکه د حق ذات، پیر کامل او د مرشد په معنی وو سره کارولي دي.

د څېړنې کړنلاره

نوموړې مقاله چې (د پښتو ادب په منځنۍ دوره کې د هماغې څېړنه) تر سرلیک لاندې بحث ورباندې کوو د څېړنې په کتابتوني ډول، د تشریحي او کمپوزیټ میتود په واسطه سره معلومات راټول او تحلیل شوي دي. د معلوماتو په راټولولو کې له معتبرو کتابونو او د پښتو ادب د منځنۍ دورې د ځینو مشهورو شاعرانو له دیوانونو څخه پکې استفاده شوې ده.

د څېړنې مخینه

د پښتو ادب په منځنۍ دوره کې د هماغې په اړه په پښتو ژبه کې تر اوسه کوم بشپړ اثر یا هم کومه څېړنیزه مقاله نه ده لیکل شوې. د هماغې په اړوند د فیصل فاران په یو اثر (اساطیري تلمیحات په پښتو شاعرۍ کې) لنډ معلومات راغلي او ددې ترڅنګ پوهنمل محمود نظري په خپل یو اثر (د نړۍ افسانوي الوتونکي) کې لنډ معلومات راغلي دي نو ځکه لازمه وېرېښده تر څو د پښتو ادب په منځنۍ دوره کې د هماغې مرغه څېړنه وکړو ترڅو معلومه شي چې د منځنۍ دورې شاعرانو نوموړی مرغه د کومو ځانگړنو او هدفونو لپاره په خپلو شعرونو کې کارولی دی. خو په فارسي ادب کې د نوموړي مرغه په اړوند ډېرې او بشپړې څېړنې شوې دي.

د څېړنې ارزښت

همای چې یو اساطیري مرغه دی او د پښتو ادب د منځنۍ دورې شاعرانو یې په خپلو شعرونو کې ډېره یادونه کېږي ده. په پښتو ادب کې تر اوسه پورې د نوموړي مرغه په اړوند کومه لیکنه او څېړنه نه ده تر سره شوې که وي هم په نشت حساب ده. په دې څېړنه کې به د هماغې په اړوند بشپړ معلومات د پښتو ادب د منځنۍ دورې له شعري نمونو سره وړاندې شي.

د څېړنې موخې

ددې څېړنې اصلي موخه د پښتو ادب په منځنۍ دوره کې د هماغې مرغه معنايزه څېړنه ده.

په دې څېړنه کې به د همای مرغه اساطیري او عرفاني هویت څرگند شي او د پښتو ادب د منځنۍ دورې د شعري نمونو سره به راوړل شي.

د څېړنې پوښتنې

د پښتو ادب په منځنۍ دوره کې د همای مرغه څخه یادونه شوې؟
د پښتو ادب په منځنۍ دوره کې همای په عرفاني ادب کې په کومه معناسره کارول شوی دی؟
د پښتو ادب په منځنۍ دوره کې د همای له کومو ځانگړنو څخه یادونه شوې ده؟

همای (Gypaetus barbatu)



لومړی شکل: د همای انځور

د مرغانو پېژندنې په کتابونو کې *Gypaetus barbatus* ته همای ویل کیږي او ددې کلمو د اشتقاق په اړوند داسې لیکي *Gypaetus*: کلمه د یوناني کلمې *Gyps* چې معنا یې کرکس ده مشتق شوې ده او *aetus* کلمه د عقاب لپاره ده *Barbatus*. لاتیني کلمه د «ډیرې لرونکي» لپاره ده چې یوه اندازه ښکې یې د مسنوکې لاندې د ډیري په بڼه څرگندېږي. (شفق، ۱۳۹۱، ص ۵۸).

په فرهنگ عمید کې د همای په اړوند داسې وایي «humak»: همای یو ښه او مبارک مرغه دی، نوموړی مرغه د شاهین په څېر غټ بدن لري چې خوراک یې هډوکي دي او پخوانیو خلکو داسې فکر کاوه چې سیوری یې د چا پر سر ولوېږي نیکبخته او بریمن کېږي (عمید، ۱۳۸۹، ص ۱۲۰۲). په فرهنگ اساطیر وراه های در ادبیات فارسي کې یاحیقي د همای په اړوند داسې لیکي: «هما د سیمرغ په څېر یو افسانوي مرغه دی چې د ښه بخت او سعادت قاصد گڼل کېږي په همدې خاطر به «مرغ سعادت» باندې مشهور دی. پخواني په دې عقیده وو چې دا یو بې آزاره مرغه دی او خوراک یې هډوکي دي او هرکله چې د یو چا پر سر کښېني هغه پاچاهۍ ته رسېږي (یاحقی، ۱۳۹۱، ص ۸۸). په عجایب المخلوقات کې د هما په اړه داسې لیکي: «هما د صاعون (صافون) په ولایت

کې یو ښه او مبارک مرغه وو چې هر کله به را څرگند شو په ټول ولایت به یې دورې کولې او څه وخت به چې د چا پرسر کښیناست هغه کال به ډېره آبادي وه او هغه شخص به یې ملک کړ او بادشاهي به یې ورکوله (محمد بن محمود، ۱۳۸۲، ص ۵۱۶).

په فرهنگ معین کې د هماغه په اړه داسې لیکي: «د هماغه لغت د مبارک په معنا دی. د ښکاري مرغانو څخه یو مرغه دی چې بدن یې نسبتاً قوی، پاسنی او د شاه ښکې یې خاورین رنګ لري چې سپینوالي ته مایلې دي. د سینې رنګ یې زیر او د نکریزو رنګ ته مایل دی. پرسر یې څو جگې ښکې دي د هماغه وزرونه پلن، اوږده او کوچ لرونکي دي د مښوکې لاندې یې ځینې ښکې ډېرې اوږدې شوې چې یوه ځانګړې ښکلا یې ور په برخه کړې ده. هماغه چې د ښکاري مرغانو په ډله کې دی خوراک یې یواځې هلوکي دي. هماغه له ځمکې څخه هلوکي پورته کوي او پر لویو ډبرو یې را غورځوي چې ټوټې ټوټې شي بیا یې خوري. پخوانیو خلکو نوموړی مرغه د سعادت او نیکمرغۍ سبب ګاڼه او داسې یې انګیرله، چې د هر چا پرسر یې سیوری پریوځي هغه کس نیکمرغه کېږي (معین، ۱۳۸۴، ص ۲۱۰۹). د هماغه مانا مبارکه (فرخنده ده، یو واورا) لاش خوړنکې (الوتونکی دی چې یو لوی شاهین ته ورته دی. د هماغه بدن ځانګړی جوړښت دا له نورو لاش خوړو څخه جلا کوي. د هماغه وزرونه پلن، اوږده او کوچ لرونکي دي، اوږده تور رنګه لوزي ډوله لکې لري، شا، وزرونه او لکې یې تور ایرې ډوله او سر یې ټوله نخودي، د سترګو څلور خواوې او مښوکې یې تور رنګ لري د مښوکې لاندې څو تارې تور وېښته لکه ږیره لري، نس یې نارنجي ژیر او ټټر یې نارنجي رنګ لري چې د تورو وزرو سره یې تضاد لري. دا الوتونکی تور سر او غاړه لري.

د هماغه بدن اوږدوالی یو متر ته رسیږي. عموماً په غرنیو سیمو کې ژوند کوي او په سختو ګرنگونو کې ځانته ځاله جوړوي اوس د (لاروبمو) په ملي پارک او د (دنا) په سیمو کې ساتل کېږي. د پخوانیو خلکو په اند دا الوتونکی د انسان د ښه بخت او سعادت لامل ګرځي د هغو په اند هماغه چې د ګوربت (عقاب) د کورنۍ غړی دی، چې سیوری یې د هر چا پر سر ولویږي هغه نیکمرغه کیږي. د فردوسي په شاهنامه کې د یو بیرغ (درفش) نه یادونه شوې ده چې هماغه پرې انځور شوی وو او هغه یې د بیرغونو مور بللې او پر لوړو ځایو به ځړول کېده چې ټول خلک هغه وویني. د هخامنشیانو په پېر کې هم د هماغه بیرغ وجود درلود او هم پر شاهي چتر د هماغه انځور ایستل شوی وو.

په زړو عامیانه افسانو کې راغلي دي، چې کله به یو امیر یا پاچا مړ شو او کوم وارث به یې نه درلود د ځای ناستي د ټاکلو په موخه به په یو میدان کې سره راټول شول د هماغه الوتونکی به یې خوشي کړ، هغه چې به د هر چا پر سر کېناست هغه به امیر یا پاچا شو. هماغه لکه ققنوس په مصر کې په آریایي افسانو کې د کرامت خاوند دی. هماغه چې د سعادت الوتونکی دی په زرتشتي افسانو کې د

(ساینا) یا (سیمرغ) په نامه یاد شوی دی. صادق هدایت یو بل څېړونکی د هما په هکله لیکي: ځینې وایي هغه ټپوس (کرکس) یو مردار خور کرکس دی او هغه ته د سعادت الوتونکی هم ویل شوی دی او وایي د هغه سیوری چې د هرچا پر سر ولوړي هغه پاچا یا شتمن کيږي او د همایون لغت هم د هما نه اخیستل شوی دی، چې همدا مانا لري او دا چې خلک د منډې په وخت کې یو بل ته وایي: «خدای دې ستا سیوری زما له سره نه کموي» اشاره همدې ته ده (نظري، ۱۳۸۸، ص ۲۵).

همای او فر

آریایان چې کله په آریانا ویجه کې میشت شول، نو دا سیمه د آریایانو د پخوانیو باورونو د پراختیا اصلي ځای وگرځېده. نو په دې اساس دا سیمه د یو ځانگړي تقدس څخه برخمنه شوه. په دې سیمه کې د بېلا بېلو خدایانو پیدایښت او د خدایانو څخه د گټې ترلاسه کولو او له آفتونو څخه د خلاصون لپاره یې د هغه نمانځنه کوله، چې دا د آریایانو د باورونو له نمونې څخه وو. د طبیعت هر عنصر یو خدای درلود، چې همېشه به د ځانگړو اصولو له مخې ددې خدای نمانځنه کیده. دا ستاینه او نمانځنه تر دې حده رسېدله چې هغه عناصر به د یو قوم د سېمبول په توگه د قومونو پر نښانو او بیرغونو نقش کېدل.

له هغه باورونو څخه پرته چې له مادي طبیعت څخه یې سرچینه اخیسته او مادي رنګ او بوی یې درلود، ځینې داسې باورونه او عقیدې وې چې له طبیعت څخه یې لوړې رېښې لرلې او د آریایانو د معنوي روح سره یې اړیکه لرله. د آریایانو د معنوي باورونو له جملې څخه تر ټولو لوړ د (خورنه Khvarena) باور او عقیده وه چې د آریایانو له لومړي هجرت څخه مخکې یې هم پرې باور درلود. خورنه یا فر، یوه ځانگړې خدایې ورکړه وه چې یو شخص به کولای شول ددې خلا او ورکړې په رڼا کې تر سالاری، صدارت او حتی تر سلطنته ځان ورسوي او د نورو خلکو لپاره د هوساینې او د عدالت د راتلو سبب شي. د اوستا د لیکنو په اساس هر څوک چې د (اَشَوَنان) او (اهورائیان) څخه د فر یا ځانگړې خلا د ترلاسه کولو وړ وگرځي، په حقیقت کې داسې یوې مرحلې ته رسېدلی، چې کولای شي له خپلو نور هم نوعو څخه ځان ممتاز کړي او ترڅو چې په دروغو، بتنو... کې راگیر نه شي دا قوت یې مرسته کوي (اسماعیل لو، ص ۸۱).

ځینې شاهان لکه هوشنگ، جمشید، گرشاسپ، کی کاووس، کیخسرو او ځینې پهلوانان لکه توس او جامسپ له دې فر څخه برخمن وو. همدارنګه په اوستا کې راغلي کله چې جمشید په بدو خبرو او دروغو ویلو شروع وکړه فر په ښکاره ډول سره د هغه له بدن څخه د مرغه په شکل جلا شو. د لومړي ځل لپاره بګسست فر، د جمشید فر، د ویونګهان (د جمشید پلار) د زوی جم فر د وارغن مرغه په څېر جلا شو. یاحقي پر دې باوري دی چې له جمشید څخه وتلی فر د وارغن مرغه

په شکل سره جلاشوی، نوموړی یو ښکاري مرغه دی چې د شاهین له جنس څخه دی. په اوستا کې د وارغن مرغه ډېرې ستاینې راغلې دي. په اوستا کې د هومیا (hu.maya) او هوما-یا (hu.mâyâ) کلمې د ښه او مبارک په معنا سره ډېرې کارول شوې دي. د بهرام یشت په (۳۵-۳۸) بند کې «د غټو وزرون لرونکی» او «د مرغانو پاچا» یاد شوی دی. د دې ترڅنګ د وارغن مرغه ښکته د دښمن د له منځه وړلو وړتیا هم لري. که یو څوک ددې مرغه ښکته یا هلووکی له ځان سره ولري، په هیڅ ځای کې به ماتې ونه خوري (شفق، ۱۳۹۱، ص ۶۱).

په فارسي ادبیاتو کې هماغې د فر مظهر ګڼل کېږي او فر یې داسې تعریف کړی دی: «فر، فره، خره، نوموړی لغت په پهلوي کې xvarreh په زند کې xvareh او په فارسي کې خره او خوره دی. نوموړي کلمه په لرغونې فارسي کې farna فرنه راغلي او په فارسي کې فر، فره شوې ده او د فرخ، فرخنده، فرخان او فرهي لغتونه له همدې ریښې څخه دي (شفق، ۱۳۹۱، ص ۶۴). خو د فر لغوي معنا هغه رڼا ده چې د یوچا پر زړه پریوځي هغه له نورو خلکو څخه بهتره کوي یعنې فر یو ماورالطبیعه ځانګړنه ده چې په اوستا کې د هماغې مرغه ته ورکړل شوی او د هماغې مرغه ته یې اساطیري هویت ورکړی دی. د فر کلمه د هماغې سره یوځای په ادبیاتو کې ډېره کارول شوې چې فارسي ادبیاتو کې یې زیاتې نمونې وینو لکه فردوسي چې په شاهنامه کې وایي:

همی بر سرش داشت سایه ز فر

همای سپهرش بگسترده پر

(بهبودی، ۱۴۰۱، ص ۲۰۰)

فرخي سيستاني د هماغې د فر په اړه داسې وایي:

سایه او بر هماغې افتاد روزی در شکار

زان سبب بر سایه پر هماغې افتاد فر

(بهبودی، ۱۴۰۱، ص ۲۰۱)

خاقانی د هماغې د فر په اړه داسې یادونه کوي:

تا شهباز بیضه شاهی گرفته مرگ

تا فرخی به فر هماغې اندر آمده

(بهبودی، ۱۴۰۱، ص ۲۰۲)

د پښتو ادب وتلې څېره عبدالحمید مومند د هماغې د فر په اړه داسې وایي:

ما ته پښه شوه یاري د یار له خطه

که بخښي چاته دولت پر د هماغې

(حمید مومند، ۱۳۸۳، ص ۲۶۰)

د پښتو ادبیاتو په کلاسیکه دوره کې زیاتره شاعرانو د هماغه په خپلو اشعارو کې په بېلابېلو مفاهیمو سره کارولی دی چې موږ به یې په دې څېړنه کې په هر اړخیز ډول سره معلومات وړاندې کړو.

همای په عرفاني ادبیاتو کې

د اسطوري اساسي ځانگړنه رمز پیدا کول دي. څه وخت چې واقعي عناصر د اسطوري په ډول سره راځي رمزي جنبه پیدا کوي. رمز د اسطوري او عرفان د تماس نقطه ده، ځکه چې د عرفان ژبه رمزي ژبه ده. عرفان د عرفاني تجربو د بیان لپاره له سېمبولونو او رمزونو څخه گټه اخلي، هغه د سېمبول او رمز څخه په گټه اخیستنه محسوساتو ته ذهني او عقلي رنگ ورکوي. رمز د دیني او عرفاني متونو او په ټوله کې د دین او عرفان ژبه جوړوي. دا چې د ټولنیز ژوند په چاپیریال کې د طبیعت او عناصرو په ډول هر څه پیدا کيږي، دا د هغه حقیقت او مطلق وجود څرگندونه او د الهی صفاتو او اسماءو تجلا او مظهر دی؛ په دې اساس له کیهاني رمزو څخه نیولې تر بوتو، حیواناتو او مرغانو پورې په عرفاني ژبه کې د سېمبول په ډول استعمالیږي. په داسې حال کې عرفان له تاریخي، حماسي او اساطیري عناصرو څخه گټه اخلي. د هماغه په ځینې وخت د حق د لایتناهی ذات له پاره د سېمبول په ډول سره کارول کېږي (طارمی، ۱۴۰۰، ص ۲۸۰).

په دې اړوند د پښتو ادب د منځنۍ دورې تصوفي شاعر دولت لوانی داسې وایي:

هادي ښه رهنمای دی

د توحید د باغ هماغه دی

پر هر چا چې سیوری وکه

دی پادشاه شي که گدای دی

(لوانی، ۱۳۵۳، ص ۲۲۷)

میرزاخان انصاري په خپلو اشعارو کې د حق ذات ته د هماغه کلمه په د سېمبول او رمز په ډول سره داسې راوړې ده:

د کامل تر قلم ووری

د هماغه د دولت سیوری

هغه زړه له غمه خلاص دی

چې پرې کښیناسته دا توری

(انصاري، ۱۳۵۴، ص ۲۱۱)

ځینې وخت په عرفاني ادبیاتو کې هماغه د یو نېک شخص یا پیرکامل له پاره د سېمبول په ډول سره کارېږي، چې په دې اړوند میرزاخان انصاري داسې وایي:

چې ډېره د معرفت شوه باندې بله
د هماغې اصل يې گوښی کړ له زاغې

(انصاري، ۱۳۵۴، ص ۱۶۲)

معزالله خان مومند هم د پيرکامل لپاره د هماغې کلمه د رمز او سېمبول په ډول سره داسې راوړې ده:
ورکه که سایه شي د هماغې له دې جهانې
لاندې به د بوم تر سایه نه کا عاقل سر

(معزالله خان، ۱۳۹۱، ص ۳۹)

عبدالرحمن باب په خپلو اشعارو کې د هماغې يوه بله ځانگړنه چې هغه قناعت دی ياده کړې، هماغې
چې يو بې آزاره مرغه دی او د نورو حيواناتو او مرغانو غوښې نه خوري يواځې خوراک يې هلوکي
دي او پر هلوکو يې قناعت کړی دی نو رحمان بابا هم وايي چې عارف او صوفي بايد داسې قانع
او صبور وي لکه هماغې په دې اړه داسې وايي:
د هماغې په څېر طمعه کړه وچ هلوکي
لکه مچ طالب د شهودو شکر مه شه

(رحمان بابا، ۱۳۹۱، ص ۱۶۴)

بل ځای داسې وايي:

مرتبې به دې د مچ او د ميرې شي
زړه په غوړو غوښو مه تره هماغه

(رحمان بابا، ۱۳۹۱، ص ۱۶۴)

همای په غنایي ادبیاتو کې

په غنایي ادبیاتو کې د هماغې حضور د څو اړخونو له نظره د توجه وړ دی لکه: د هماغې صبر او
قناعت، د هماغې تواضع، د هماغې سیوری، د هماغې بخت او سعادت، د هماغې بې ازاری او د
همای طمعه د پښتو ادبیاتو د کلاسیکې دورې د دولس تنه مشهورو او مخکښو شاعرانو په
دیوانونو کې خپل شوي دي چې هره یوه برخه به یې له مثالونو سره واضح او روښانه شي.

۱- د هماغې سیوری

سیوری د هماغې له ډېرو مشهورو او کارېدونکو ځانگړنو څخه گنل کېږي ځکه چې پخوا
داسې روایات وو کله چې د هماغې سیوری پر چا پرېوځي نو هغه شخص نیکمرغه کېږي او تر
پاچاهۍ پورې رسېږي، نو ځکه شاعرانو په خپلو شعرونو کې د خپل دید له لوري په لاندې ډول
سره راوړی دی:

خوشحال خان خټک په یو بیت کې خپلې معشوقې ته داسې وایي ترڅو چې ستا د زلفو سیوری وو زه بادشاه وم دلته یې معشوقې د زلفو سیوری د همای له سیوري سره تشبیه کړې دی لکه چې وایي:

چې یې سیوری په ما وه لکه بادشاه وم
همای وه ستا د تورو زلفو سیوری

(خوشحال خان، ۲۰۰۱، ص ۳۶۰)

بل ځای کې وایي:

مهر د خاصو د همای سیوری دی
په چا چې وشي دا سیوره کوره

(خوشحال خان، ۲۰۰۱، ص ۱۳۵)

د اساطیري روایاتو په اساس کله چې د همای سیوری د یو چا پر سر پرېوځي نو هغه پاچا کوي نو عبدالقادر خټک دې موضوع ته په کتو سره همای ته وایي چې د هر چا پرسر سیوری مه کوه داسې نه چې یو نااهل سړی پاچا کړې په دې اړوند داسې وایي:

چرې نه عزیز ذلیل، ذلیل عزیز کا
په نا اهلو سیوری مه کوه همایه

(عبدالقادر، ۲۰۰، ص ۱۳۳)

اشرف خان هجري بیا وایي چې نور خلک د همای د سیوري په طمع دی خو زه د یار د در د خاور غوښتنه کوم لکه چې وایي:

زه د یار د در د خاورو آرزو مندیم
نور عالم همه آرزو ظل د همای کا

(هجری، ۲۰۰۱، ص ۶۲)

کامگار خټک بیا داسې وایي:

په معنی ده عاشقې د هما سیوری
په تاثیر یې شي شریف سړی وضع

(کامگار، ۱۳۹۳، ص ۱۳۵)

۲- د همای صبر او قناعت

صبر او قناعت د همای هغه مهمه ځانگړنه ده چې همای ته یې پر نورو مرغانو لوړ مقام ورکړی دی د کلاسیکې دورې شاعرانو هم د صبر او قناعت لپاره همای د رمز په توگه کارولی دی په دې اړوند عبدالحمید مومند وایي که چېرته قناعت وکړې لکه څنگه چې همای په هډوکي قناعت

کړی، پر دې قناعت سره د هماغې سیوري خلک پادشاهي ته رسوي نو په تا پسي به هم پادشاهي گرځي لکه چې وايي:

پادشاهي به دې په سيوري پسې گرځي
که قانع په استخوان لکه هماغې

(حمید مومند، ۱۳۸۳، ص ۳۱۸)

عبدالقادر خټک وايي که چېرته قناعت وکړې نور د هماغې د سيوري پروا مه کومه ځکه که قناعت دې وکړ نور خپله هماغې یې لکه چې وايي:

د هماغې د سيوري څه پروا لري

چې قانع په خپل قسمت شه خود هماغې دی

(عبدالقادر خټک، ۲۰۰۲، ص ۲۰۵)

عبدالرحمن بابا وايي چې که د شهدو او شکرو طمعه کوې ستا مقام به هم لکه د مچ بې ارزښته وي، که طامع نه وي په وچ هلوکي دې صبر وکړ نو ستا مقام به هم لکه د هماغې ډېر لوړ وي هر سړی به دې د سيوري غوښتونکی وي لکه چې وايي:

د هماغې په څېر طمعه کړه وچ هلوکي

لکه مچ طالب د شهدو شکر مه شه

(رحمان بابا، ۱۳۹۱، ص ۱۶۴)

خوشحال خټک وايي چې طمعه او حرص مه کوی ځکه چې طمعه سړی زلیل کوي، لویه شتمني صبر او قناعت دی هماغې چې د ښکاریانو په دام کې نه نښلي راز بې دا دی چې طمع نه کوي بلکې په وچ هلوکي یې قناعت کړی دی.

واوړه دوه پنده ځما فرزند

طمعه حرص لري خواري څرگنده

دولت د صبر د قناعت دی

هماغې چې خلاص دی له هره بنده

(خوشحال خان، ۲۰۰۱، ص ۱۲۵)

کاظم خان شیدا بیا د هماغې د قناعت په اړوند داسې وايي:

له سايې سره یې نه وي شیدا سم د شهباز اصل

چې قانع لکه هماغې شي ددې خوان په لقمه سيوری

(شیدا، ۱۳۹۷، ص ۱۱۶)

پیرمحمد کاکړ وایي زه تر هماغه هم لوړ نظر لرم او د ګرګس په څېر نه یمه چې هرې مردارې ته مې طمعه وي لکه چې وایي:
 تر هماغه بلند نظریم که باور کړې
 ګرګس نه یم چې جیفه ته هوا دار یم
 (کاکړ، ۱۳۹۸، ص ۹)

۳- د هماغه تواضع

تواضع او عاجزي د هماغه له هغه ځانګړنو څخه بلل کېږي چې له نورو مرغانو څخه یې مقام لوړ کړی دی د کلاسیکې دورې شاعرانو هم په خپلو شعرونو کې د هماغه دا ځانګړنه په بېلابېلو ډولونو سره راوړې ده چې په دې اړوند میرزاخان انصاري داسې وایي:
 دا هماغه له خپله خوږه قیمتي دی
 د آزار تعلیم به څه اخلي له بازه

(انصاري، ۱۳۵۴، ص ۱۴۳)

عبدالحمید مومند وایي چې سرفرازي او کامیابي په تواضع او عاجزی کې ده د هماغه مقام چې لوړ دی هغه ځکه چې په هلوکو پسې ښکته راځي لکه چې وایي.
 طلب وه سرفرازي په سر کوزی
 راکوزېږي په هلوکي هماغه ښکته

(حمید مومند، ۱۳۸۳، ص ۱۹۶)

عبدالقادر خټک وایي:

بندګي په پیری نه ده په ښه خوی ده
 بوم به کله په وزرو ځان هماغه کا

(عبدالقادر خټک، ۲۰۰۲، ص ۲۸)

حنان بارکزی وایي:

د دولت اسباب فلک و ناکس ورکه
 هماغه ګوره چې پر وچ هلوکي ورسې

(بارکزی، ۱۳۸۸، ص ۱۶۷)

۴- د هماغه او سعادت

بخت او سعادت هم د هماغه له مشهورو ځانګړنو څخه بلل کېږي ځکه پخوانیو خلکو داسې فکر کاوه چې کله هماغه پر چا سیوري وکړي هغه شخص نیکمرغه کېږي، چې په دې اړوند د منځنۍ دورې شاعرانو په بېلابېلو ډولونو سره د هماغه سعادت او بخت ته اشاره کړې ده په دې

اړوند خوشحال خان وايي پر هر چا چې د هماغې سيوري وشي نو د هر لوري څخه دولت او دنيا ورته راځي لکه چې وايي:

په چا چې وشي د هماغې سيوره
دولت ور درومي له هره لوره

(خوشحال خان، ۲۰۰۱، ص ۱۳۵)

بل ځای کې بيا خوشحال خان داسې وايي:

بخت و دولت د سړي له ځايه وي

نه له هنره نه له هماغه وي

هنر هاله راشي هماغې هاله راشي

چې باندې حکم په چا له خدايه وي

(خوشحال خان، ۲۰۰۱، ص ۲۱۱)

رحمان بابا وايي چې مال او دولت په هماغې پورې اړه نه لري د هماغې او د زاغ فرق نشته دا بخت

دی، چې سړي ته دولت ورکوي لکه چې وايي:

دا خو بخت دی څوک يې سپين او څوک يې تور کړه

گڼه عين لکه زاغ هسې هماغې دی

(رحمان بابا، ۱۳۹۱، ص ۱۶۹)

معزالله خان مومند دنيا او دولت له هماغې سره تشبيه کړې، ځينې وخت يو څوک ډېر شتمن شي

او کله بيا ډېر غريب شي نو دغه حالت يې له هماغې سره تشبيه کړی چې د هماغې سيوري چې کله

پر چا پرېوځي نو نیکمرغه وي او چې سيوري ترې لرې شي بيا يې هغه نیکمرغي هم له لاسه وتلې

وي.

گهي بوم شي چې دې بيخ و بنياد ورک کا

گهي سيوری د هما ده دا دنيا

(معزالله خان، ۱۳۹۱، ص ۶)

عبدالقادر خټک بيا مينه د هماغې له سيوري سره تشبيه کړې ده چې په دې اړه داسې وايي:

زموکه تخت آسمان ئې تاج ستوري گوهر شي

چې په سر ئې دا دمينې هماغې بال کا

(عبدالقادر خټک، ۲۰۰۲، ص ۳۲)

پایله

د پښتو ادب په منځنۍ دوره کې مې د زیاتو هغه شاعرانو دیوانونه او کلیات مطالعه کړل چې د منځنۍ دورې له سر لارو څخه گڼل کېږي نوموړو شاعرانو په خپلو شعرونو کې د شعري قوت او هنریت په موخه د همدې مرغه د بېلابېلو اساطیري او عرفاني ځانگړنو سره کارولی دی. ددې ترڅنګ د همدې د سیوري ډېره یادونه پکې شوې ده چې کله د همدې سیوري د یوچا پر سر پریوځي تر پاچاهۍ یې رسوي. د منځنۍ دورې تصوفي شاعرانو هم په خپلو شعرونو کې د همدې مرغه یادونه کړې چې په تصوف او عرفان کې له همدې څخه مراد د حق ذات یا پیرکامل دی. نوموړو شاعرانو د همدې مرغه په تشبیه ډول سره هم کارولی چې ځینې وخت یې د همدې ځانگړنې لکه سیوري، صبر، بې آزارې او سعادت په تشبیه ډول سره کارولی دي.

اخځلیکونه

1. اسماعیل لو، حسین. فر همدې و روایت های اوستا. (مقاله). مجله زبان و ادبیات فارسی واحد خوی، پژوهش گاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی پرتال جامع علوم انسانی.
2. انصاري، میرزاخان. (۱۳۵۴). د میرزاخان انصاري دیوان. د حبیب الله رفیع په اهتمام: پښتو ټولنه، دولتي مطبعه.
3. بارکزی، میرزا حنان. (۱۳۸۸). د میرزا حنان بارکزي دیوان. د محمود هوتک په زیار: صحاف نشراتي مؤسسه، کوټه.
4. بهبودی، آسیه. (۱۴۰۱). سیر تحول معنا و کارکرد (همدې) ازدوران اساطیری تا دوران مهاصر. سبک شناسی نظم و نثر فارسی، دوره ۱۵، شماره پیاپی ۷۷.
5. خټک، خوشحال خان. (۲۰۰۱). ارمغان خوشحال. د سیدرسول رسا په زیار: یونورسیتی بوک ایجنسي خیبر بازار.
6. خټک، عبدالقادر خان. (۲۰۰۲). د عبدالقادر خان خټک دیوان. د جهان زیب نیازی په زیار: پېښور اکاډمي، لاهور.
7. خټک، کامگار خان. (۱۳۹۳). د کامگار خان خټک دیوان. د میاوالي شاه فقیرخیل په زیار: دانش خپرندویه ټولنه.
8. شفق، دوکتور اسماعیل. (۱۳۹۱). جستاری پیرامون «همدې». (مقاله). متن شناسی ادب فارسی، دانشگاه اصفهان.
9. شیدا، کاظم خان. (۱۳۹۷ ه. ش). د کاظم خان شیدا دیوان. کابل: دانش خپرندویه ټولنه.

10. طارمی، اصغر. (۱۴۰۰) پرنده گان اساطیری، سېمبولیسم عرفانی و محیط زیست با تکیه بر شعر عرفانی فارسی. (مقاله). مطالعات عرفانی، شماره سی و چهارم.
11. عبدالرحمن بابا. (۱۳۹۱). د رحمان بابا دیوان د محمد عارف غروال په اهتمام: صداقت خپرندویه ټولنه، کندهار.
12. عمید، حسن. (۱۳۸۹). فرهنگ عمید: انتشارات سکه.
13. کاکړ، پیرمحمد. (۱۳۹۸). د پیرمحمد کاکړ دیوان: صحاف نشراتي مؤسسه کوټه.
14. لوانی، دولت. (۱۳۵۳). د دولت لوانی دیوان. د عزیزالله او محمد عارف غروال په اهتمام: پښتو ټولنه، کابل.
15. محمد بن محمود بن احمد طوسی. (۱۳۸۲). عجایب المخلوقات و غرایب الموجودات: شرکت انتشارات علمی و فرهنگی.
16. معین، دکترمحمد. (۱۳۸۴). فرهنگ معین. جلد دوم: انتشارات آرنّا.
17. مومند، عبدالحمید. (۱۳۸۳). د عبدالحمید مومند کلیات. د محمد آصف صمیم په زیار: دانش خپرندویه ټولنه.
18. مومند، معزالله خان. (۱۳۹۱). د معزالله خان مومند دیوان. دریم چاپ. د همیش خلیل په زیار: دانش خپرندویه ټولنه.
19. نظری، پوهنمل محمود. (۱۳۸۸). د نړۍ افسانوي الوتونکي: دانش خپرندویه ټولنه.
20. هجري، اشرف خان. (۲۰۰۱). د اشرف خان هجري دیوان. د همیش خلیل په زیار: پېښور اکاډمي، لاهور.
21. یاحقی، دکترمحمد جعفر. (۱۳۹۱). فرهنگ اساطیر و داستان واره ها در ادبیات فارسی: مؤسسه فرهنگ معاصر.

A study of Homa in the middle period of Pashto literature

Waheedullah Amiri *¹

Department of Pashto Language and literature, Education Faculty, Helmand University

Email: amiri.786@yahoo.com

Abstract

The Homa bird, recognized as a bone-eating species, has gained significant appreciation in literature due to its mythological importance. It is believed that when the shadow of the Homa falls on someone, it commit good fortune and raises them to kingship. In ornithology, the Homa is classified within the vulture family. In the Avesta, the bird is referred to as Homa (also known as Humaya, Huma, or Humya), symbolizing good luck. Additionally, in the Avesta, it is known as the Varghan Bird, representing the separation of Jamshed's divine glory in bird form. As a harmless, bone-eating bird, the Homa has drawn the attention of poets.

In the Middle Period of Pashto literature, this bird was explored through a library-based, descriptive, and interpretive approach in the works of twelve poets. In the mystical and lyrical poetry of this era, the Homa bird frequently appears as a metaphor and simile. Poets of the Middle Period emphasized various attributes of the Homa, such as its generosity, patience, contentment, harmlessness, prosperity, and good fortune, showcasing these qualities in their poetry from unique perspectives.

Keywords: Homa, Homa and divine glory, shadow of Homa, Homa and mysticism.



Islamic Emirate of Afghanistan
Ministry of Higher Education
Helmand University

Leed Social Science Academic Journal

Volume:1

Issue: 1

Year:2024